

APPENDIX G



Title VI of the Civil Rights Act of 1964

MTC is committed to ensuring that no person is excluded from participation in, denied the benefits of, or discriminated against under its projects, programs or activities on the basis of race, color, or national origin, as provided in Title VI of the Civil Rights Act.

For more information on MTC's civil rights program, and the procedures to file a complaint, go to <http://mtc.ca.gov/about-mtc/access-everyone/civil-rights-act-file-complaint>; contact: Denise Rodrigues, Contract Compliance Officer, at 415.778.5297, e-mail drodri@mtc.ca.gov; or visit our administrative office at 375 Beale Street, Suite 800, San Francisco, CA 94105.

If information is needed in another language, contact 415.778.6757 or 415.778.6769 for TDD/TTY.

Titulo VI de la Ley de Derechos Civiles de 1964

La MTC se compromete en asegurar que ninguna persona sea excluida de participar en, se le nieguen los beneficios de, o se discrimine en su contra en sus proyectos, programas o actividades en base a su raza, color u origen nacional, según el Titulo VI de la Ley de Derechos Civiles.

Para más información sobre el programa de derechos civiles de la MTC, y los procedimientos para presentar una queja, visite: <http://mtc.ca.gov/about-mtc/access-everyone/civil-rights-act-file-complaint>; comuníquese con: Denise Rodrigues, Oficial de Conformidad de Contratos, al 415.778.5297, e-mail drodri@mtc.ca.gov; o visite nuestra oficina administrativa en 375 Beale Street, Suite 800, San Francisco, CA 94105.

Si necesita información en otro idioma, llame al 415.778.6757 o 415.778.6769 para servicio de TDD/TTY.

1964 年《民權法案》第六篇

都市交通委員會 (MTC) 致力於確保根據《民權法》第六篇的規定，任何人都不會因種族、膚色、信仰或原國籍被阻止參加專案、計劃或活動，或拒絕向其提供福利，或在專案、計劃或活動中收到歧視。

如需瞭解有關MTC的民權計劃和提交申訴程序的進一步諮詢，請◆詢網站 <http://mtc.ca.gov/about-mtc/access-everyone/civil-rights-act-file-complaint>；請洽：Denise Rodrigues，合約遵守檢察官，電話號碼 415.778.5297，電子郵件 drodri@mtc.ca.gov；或前往我們的行政管理辦公室，地址 375 Beale Street, Suite 800, San Francisco CA 94105。

如需要透過其他語言查詢資訊，請致電415.778.6757或TDD/TTY電話415.778.6769。



Title VI of the Civil Rights Act of 1964

MTC is committed to ensuring that no person is excluded from participation in, denied the benefits of, or discriminated against under its projects, programs or activities on the basis of race, color, or national origin, as provided in Title VI of the Civil Rights Act.

For more information on MTC's civil rights program, and the procedures to file a complaint, go to www.mtc.ca.gov/get_involved/rights/title_VI.htm; contact: Denise Rodrigues, Contract Compliance Officer, at (510) 817-5897, e-mail drodri@mtc.ca.gov; or visit our administrative office at 101 Eighth Street, Oakland, CA 94607.

If information is needed in another language, contact (510) 817.5757 or (510) 817.5769 for TDD/TTY.

Titulo VI de la Ley de los Derechos Civiles de 1964

La MTC se compromete en asegurar que ninguna persona sea excluida de participar en, se le nieguen los beneficios de, o se discrimine en su contra en sus proyectos, programas o actividades en base a su raza, color u origen nacional, según el Título VI de la Ley de los Derechos Civiles.

Para más información sobre el programa de derechos civiles de la MTC, y los procedimientos para presentar una queja, visite: www.mtc.ca.gov/get_involved/rights/title_VI.htm; comuníquese con: Denise Rodrigues, Oficial de Conformidad de Contratos, al (510) 817-5897, e-mail drodri@mtc.ca.gov; o visite nuestra oficina administrativa en 101 Eighth Street, Oakland, CA 94607.

Si necesita información en otro idioma, llame al (510) 817.5757 o al (510) 817.5769 para servicio de TDD/TTY.

1964年《民權法案》第六篇

都市交通委員會 (MTC) 致力於確保根據《民權法》第六篇的規定, 任何人都不會因種族、膚色、信仰或原國籍被阻止參加專案、計劃或活動, 或拒絕向其提供福利, 或在專案、計劃或活動中收到歧視。

如需瞭解有關MTC的民權計劃和提交申訴程序的進一步諮詢, 請☒詢網站 www.mtc.ca.gov/get_involved/rights/title_VI.htm; 請洽: Denise Rodrigues, 合約遵守檢察官, 電話號碼(510) 817-5897, 電子郵件 drodri@mtc.ca.gov; 或前往我們的行政管理辦公室, 地址 101 Eighth Street, Oakland, CA 94607。